

## 1 Identificación de la sustancia o la mezcla y de la sociedad o la empresa

- **Identificador del producto**
- **Nombre comercial:** Hilti HIT-HY20
- **Tamaño del contenido** 330 ml, 500 ml, 1400 ml
- **Usos pertinentes identificados de la sustancia o de la mezcla y usos desaconsejados**
- **Sector de utilización** Construcción de edificios y obras de construcción
- **Utilización del producto / de la elaboración** Sistema para fijaciones en materiales huecos
- **Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad**
- **Fabricante/distribuidor:**  
Hilti Española S.A.  
Avda. Fuente de la Mora, 2 Edificio 1  
ES-28050 Madrid  
Teléfono: 902 100 475  
Fax: 900 200 417  
Email: es.clientes@hilti.com
- **Área de información:**  
anchor.hse@hilti.com  
Véase capítulo 16
- **Teléfono de emergencia:**  
Schweizerisches Toxikologisches Informationszentrum - 24 h Service  
Tel.: 0041 / 44 251 51 51 (international)
- Hilti Española S.A.  
Teléfono: 902 100 475  
Fax: 900 200 417

## 2 Identificación de los peligros

- **Clasificación de la sustancia o de la mezcla**
- **Clasificación con arreglo a la Directiva 67/548/CEE o Directiva 1999/45/CE**
-  Xi; Sensibilizante
- R43: Posibilidad de sensibilización en contacto con la piel.
-  O; Comburente
- R7: Puede provocar incendios.
- **Indicaciones adicionales sobre los riesgos para personas y el medio ambiente:**  
Es obligatorio identificar el producto según el procedimiento de cálculo de la última versión válida de la "Directiva general de clasificación de preparaciones de la UE".
- **Sistema de clasificación:**  
La clasificación corresponde a las listas actuales de la CE, pero siempre completada por la literatura especializada y los informes de las empresas.

---

- **Elementos de la etiqueta**
- **Distintivo según las directrices de la CEE:** El producto está marcado y catalogado según las líneas directrices de la CEE / GefStoffV.
- **Letra indicadora y denominación de la peligrosidad del producto:**
-   Xi Irritante  
O Comburente
- **Componentes peligrosos a indicar en el etiquetaje:**  
peróxido de dibenzoilo  
ácido metacrílico, monoéster con propano-1,2-diol
- **Frases-R:**  
7 Puede provocar incendios.  
43 Posibilidad de sensibilización en contacto con la piel.
- **Frases-S:**  
3 Consérvese en lugar fresco.  
26 En caso de contacto con los ojos, lávese inmediata y abundantemente con agua y acúdase a un médico.  
28 En caso de contacto con la piel, lávese inmediata y abundantemente con agua y jabón.  
37/39 Úsense guantes adecuados y protección para los ojos/la cara.
- **Distintivo especial de determinados preparados:**  
Reservado exclusivamente a usuarios profesionales.
- **Otros peligros**
- **Resultados de la valoración PBT y mPmB**
- **PBT:** No aplicable.
- **mPmB:** No aplicable.

( se continua en página 2 )

Nombre comercial: Hilti HIT-HY20

( se continua en página 1 )

Datos adicionales:



- Indicaciones adicionales sobre los riesgos para personas y el medio ambiente: A ninguna
- Indicaciones adicionales sobre los riesgos para personas y el medio ambiente: B  
R 43 Posibilidad de sensibilización en contacto con la piel  
R 7 Puede provocar incendios

### 3 Composición/información sobre los componentes

- Caracterización química: Mezclas
- Descripción  
2-Componentes-embalaje, contiene:  
Componente A: Urethane metacrilato resina, relleno inorgánico  
Componente B: dibenzoyl peróxido, flemador

Mezcla formada por las sustancias especificadas a continuación con adiciones no peligrosas.

Componentes peligrosos:

CAS: 94-36-0	peróxido de dibenzoilo	5-15%
EINECS: 202-327-6		

Componentes peligrosos A: ninguna

Componentes peligrosos B:

CAS: 94-36-0	peróxido de dibenzoilo	
EINECS: 202-327-6		

SVHC ninguna

Avisos adicionales El texto de los posibles riesgos aquí indicados se puede consultar en el capítulo 16.

### 4 Primeros auxilios

- Descripción de los primeros auxilios
- Instrucciones generales: Eliminar inmediatamente toda prenda ensuciada con el producto.
- En caso de inhalación del producto: Suministrar aire fresco. En caso de trastornos, consultar al médico.
- En caso de contacto con la piel: Lavar en seguida con agua y jabón, enjuagando bien.
- En caso de con los ojos:  
Enjuagar durante varios minutos los ojos entornados con agua corriente y consultar el médico.  
Avisar inmediatamente al médico
- En caso de ingestión:  
Enjuagar la boca y beber mucha agua.  
Consultar inmediatamente al médico
- Avisos para el médico:
- Principales síntomas y efectos, agudos y retardados Apariciones alérgicas
- Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente  
No existen más datos relevantes disponibles.

### 5 Medidas de lucha contra incendios

- Medios de extinción
- Sustancias extintoras adecuadas: CO2, polvo o chorro chispeante de agua. Combatir incendios mayores con espuma resistente al alcohol.
- Peligros específicos derivados de la sustancia o la mezcla  
Durante un incendio pueden liberarse:  
Oxidos azoico (NOx)  
Monóxido de carbono (CO)  
Anhidrido carbónico (CO2).  
Bajo determinadas condiciones, durante el incendio pueden generarse rastros de otras materias tóxicas.
- Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios
- Equipo especial de protección: En caso de incendio, usar aparato de respiración autónomo

### 6 Medidas en caso de vertido accidental

- Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia  
Usar ropa de protección personal.  
Mantener alejadas focos de ignición.  
Asegurarse de que haya suficiente ventilación.
- Precauciones relativas al medio ambiente: Evitar que penetre en la canalización /aguas de superficie /agua subterráneas.

( se continua en página 3 )



**Nombre comercial:** Hilti HIT-HY20

( se continua en página 2 )

- **Métodos y material de contención y de limpieza:**  
Recoger mecánicamente.  
Desechar el material contaminado como vertido según item 13.

- **Referencia a otras secciones**  
Ver capítulo 8 para mayor información sobre el equipo personal de protección.  
Para mayor información sobre cómo desechar el producto, ver capítulo 13.

## 7 Manipulación y almacenamiento

- **Manejo:**
- **Precauciones para una manipulación segura**  
Verifique la fecha de caducidad: Véase la etiqueta que figura en el colector del cartucho. (Mes/Año).  
No utilice el producto una vez expirada la fecha de caducidad.  
Son de respetar las medidas regulares de seguridad para el manejo de productos químicos.  
Protegerlo del calor y de la radiación directa del sol.
- **Prevención de incendios y explosiones:** Mantener alejadas fuentes de ignición. No fumar.
- **Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades**
- **Almacenaje:**
- **Exigencias con respecto al almacén y los recipientes:**  
Mantenga el cartucho en un lugar fresco, seco y oscuro con temperatura entre 5 °C y 25 °C.
- **Normas en caso de un almacenamiento conjunto:** No almacenar junto con alimentos.
- **Indicaciones adicionales sobre las condiciones de almacenamiento:** Protegerlo del calor y de la radiación directa del sol.
- **Clase de almacenaje:**  
De acuerdo con el concepto de clase de almacenaje de la Asociación de la Industria Química (VCI, 1991).  
11
- **Usos específicos finales** Sistema para fijaciones en materiales huecos

## 8 Controles de exposición/protección individual

- **Instrucciones adicionales sobre el acondicionamiento de instalaciones técnicas:** Sin datos adicionales, ver punto 7.
- **Parámetros de control**
- **Componentes con valores límite admisibles que deben controlarse en el puesto de trabajo:**  
El producto no contiene cantidades relevantes de sustancias con valores límite que exijan un control en el puesto de trabajo.  
El producto es de consistencia pastosa. Para este producto no son relevantes los valores límite de exposición a polvos inhalables.
- **Instrucciones adicionales:** Como base se han utilizado las listas vigentes en el momento de la elaboración.
- **Controles de la exposición**
- **Equipo de protección personal**
- **Medidas generales de protección e higiene**  
Son de respetar las medidas regulares de seguridad para el manejo de productos químicos.  
No comer, beber, o fumar durante el trabajo.  
Protección preventiva de la piel con crema protectora.  
Tras el trabajo y antes del descanso procurar una limpieza de la piel a fondo.  
Quitarse inmediatamente ropa ensuciada o impregnada.  
Evitar el contacto con los ojos y con la piel.  
Mantener alejado de los productos alimenticios, bebidas y alimentos.
- **Protección de respiración:** No necesario
- **Protección de manos:**  
Guantes de protección.  
EN 374 / EN 388  
Mediante medidas oportunas se impedirá que la sustancia química / producto / preparado pueda ser tocado directamente.  
El material del guante deberá ser impermeable y resistente al producto / sustancia / preparado.
- **Material de los guantes** Caucho nitrílico
- **Tiempo de penetración del material de los guantes**  
El tiempo de resistencia a la penetración exacto deberá ser pedido al fabricante de los guantes. Este tiempo debe ser respetado.
- **No son adecuados los guantes compuestos por los siguientes materiales:**  
Caucho natural (Latex)  
Guantes de piel.  
Guantes de tela gruesa.
- **Protección de ojos:**  
Gafas de protección herméticas  
EN 166 / EN 170
- **Protección de cuerpo:** Ropa de trabajo protectora

## 9 Propiedades físicas y químicas

- **Información sobre propiedades físicas y químicas básicas**
- **Datos generales**
- **Aspecto:**
- **Forma:** Pasta
- **Color:** Gris

( se continua en página 4 )

Nombre comercial: Hilti HIT-HY20

( se continua en página 3 )

· Olor:	ésteroide
· Umbral olfativo:	no determinado
· valor pH:	Componente A: no aplicable Componente B: ~ 6
· Modificación de estado	
Punto de fusión /campo de fusión:	Indeterminado
Punto de ebullición /campo de ebullición:	Indeterminado
· Punto de inflamación:	Componente A: > 100 °C (DIN 53213) Componente B: no aplicable
· Inflamabilidad ( sólido, gaseiforme ):	no determinado
· Temperatura fulminante:	no determinado
· Temperatura de descomposición:	Componente B: SADT 65°C UN test H4
· Autoinflamabilidad:	El producto no es autoinflamable.
· Peligro de explosión:	El producto no es explosivo.
· Límites de explosión:	
Inferior:	no determinado
Superior:	no determinado
· Presión de vapor:	Componente A: < 0,1 hPa (20°C)
· Densidad a 20°C:	1,1 g/cm3 (DIN 51757)
· Densidad relativa	no determinado
· Densidad de vapor	no determinado
· Velocidad de evaporación	no determinado
· Solubilidad en / mezclabilidad con	
Agua:	Poco o no mezclable
· Coeficiente de distribución ( n-Octano/agua ):	no determinado
· Viscosidad	
Dinámica a 23°C:	~ 90 Pa.s (DIN 53788)
Cinemática a 20°C:	> 20 s (DIN 53211/4)
· Concentración del medio de solución:	
Medios orgánicos de solución:	0 %
Agua:	Componente B: ~ 30 %
· Información adicional	No existen más datos relevantes disponibles.

## 10 Estabilidad y reactividad

- Reactividad
- Estabilidad química
- Descomposición térmica / condiciones que deben evitarse: No se descompone con uso adecuado.
- Posibilidad de reacciones peligrosas No se conocen reacciones peligrosas.
- Condiciones que deben evitarse No existen más datos relevantes disponibles.
- Materiales incompatibles: No existen más datos relevantes disponibles.
- Productos de descomposición peligrosos: No se conocen productos de descomposición peligrosos

## 11 Información toxicológica

- Información sobre los efectos toxicológicos
- Toxicidad aguda:
- Efecto estimulante primario:
- En la piel: No produce irritaciones.
- En el ojo: No produce irritaciones.
- Sensibilización: Posible sensibilización al contacto con la piel
- Instrucciones adicionales toxicológicas:  
En conformidad con el procedimiento de cálculo contenido en la última versión de la Normativa General de Clasificación de la CE para Preparados, el producto tiene los siguientes riesgos:  
Irritante

## 12 Información ecológica

- Toxicidad
- Toxicidad acuática No existen más datos relevantes disponibles.
- Persistencia y degradabilidad No existen más datos relevantes disponibles.
- Comportamiento en sistemas ecológicos:
- Potencial de bioacumulación No existen más datos relevantes disponibles.
- Movilidad en el suelo No existen más datos relevantes disponibles.
- Efectos ecotóxicos: no determinado

( se continua en página 5 )



Nombre comercial: Hilti HIT-HY20

( se continua en página 4 )

- **Indicaciones medioambientales adicionales:**
- **Contiene, según fórmula, los siguientes metales pesados y compuestos de la normativa CE N° 2006/11/CE:** ninguna
- **Instrucciones generales:** El producto no contiene halógenos enlazados orgánicamente (libre de AOX).
- **Resultados de la valoración PBT y mPmB**
- **PBT:** No aplicable.
- **mPmB:** No aplicable.
- **Otros efectos adversos** No existen más datos relevantes disponibles.

### 13 Consideraciones relativas a la eliminación

- **Métodos para el tratamiento de residuos**
- **Recomendación:**  
Para la eliminación se han de seguir, las reglamentaciones locales al respecto.  
Los cartuchos utilizados completa o parcialmente deberán eliminarse como residuos especiales de acuerdo con las normativas oficiales.  
Los productos pueden ser eliminados conjuntamente con los residuos domésticos tras el endurecido.

- **Catálogo europeo de residuos**

08 00 00	RESIDUOS DE LA FABRICACIÓN, FORMULACIÓN, DISTRIBUCIÓN Y UTILIZACIÓN (FFDU) DE REVESTIMIENTOS (PINTURAS, BARNICES Y ESMALTES VÍTREOS), ADHESIVOS, SELLANTES Y TINTAS DE IMPRESIÓN
08 04 00	Residuos de la FFDU de adhesivos y sellantes (incluyendo productos de impermeabilización)
08 04 09*	Residuos de adhesivos y sellantes que contienen disolventes orgánicos u otras sustancias peligrosas
20 00 00	RESIDUOS MUNICIPALES (RESIDUOS DOMÉSTICOS Y RESIDUOS ASIMILABLES PROCEDENTES DE LOS COMERCIOS, INDUSTRIAS E INSTITUCIONES), INCLUIDAS LAS FRACCIONES RECOGIDAS SELECTIVAMENTE
20 01 00	Fracciones recogidas selectivamente (excepto las especificadas en el subcapítulo 15 01)
20 01 27*	Pinturas, tintas, adhesivos y resinas que contienen sustancias peligrosas

- **Embalajes no purificados:**
- **Recomendación:**  
El envase o embalaje debe desecharse según el Decreto sobre a envases y embalajes.  
Eliminación conforme a las disposiciones administrativas.  
Cartuchos vacíos: sistema de recogida nacional (Ecoembes) o código de residuo LER: 150102 Envases de plástico

### 14 Información relativa al transporte

· <b>Número UN</b>	
· <b>ADR, ADN, IMDG, IATA</b>	suprimido
· <b>Designación oficial de transporte de las Naciones Unidas</b>	
· <b>ADR, ADN, IMDG, IATA</b>	suprimido
· <b>Clase(s) de peligro para el transporte</b>	
· <b>ADR, ADN, IMDG, IATA</b>	
· <b>Clase</b>	suprimido
· <b>Grupo de embalaje</b>	
· <b>ADR, IMDG, IATA</b>	suprimido
· <b>Peligros para el medio ambiente:</b>	
· <b>Contaminante Marino:</b>	No
· <b>Precauciones particulares para los usuarios</b>	No aplicable.
· <b>Transporte a granel con arreglo al anexo II del Convenio Marpol 73/78 y del Código IBC</b>	No aplicable.
· <b>Transporte/datos adicionales:</b>	No se considera un producto peligroso según las disposiciones mencionadas más arriba. oxígeno disponible < 1 %
· <b>HS-Code:</b>	3214 10 10: Masilla, cementos de resina y demás mástiques

### 15 Información reglamentaria

- **Reglamentación y legislación en materia de seguridad, salud y medio ambiente específicas para la sustancia o la mezcla**
- **Reglamento nacional:**  
Directiva 89/391/CEE del Consejo, de 12 de junio de 1989, relativa a la aplicación de medidas para promover la mejora de la seguridad y de la salud de los trabajadores en el trabajo.  
Artículo 12 Formación de los trabajadores
- **Indicaciones sobre las limitaciones de trabajo:** Tener en cuenta las limitaciones de empleo para los jóvenes.
- **Demás disposiciones, limitaciones y decretos prohibitivos**
- **Sustancias altamente preocupantes (SVHC) según REACH, artículo 57** ninguna

( se continua en página 6 )



Nombre comercial: Hilti HIT-HY20

· Evaluación de la seguridad química: No exigible

( se continua en página 5 )

## 16 Otra información

Los datos se basan sobre el estado actual de nuestros conocimientos, pero no constituyen garantía alguna de cualidades del producto y no generan ninguna relación jurídica contractual.

· **Frases relevantes**

H241 Peligro de incendio o explosión en caso de calentamiento.

H317 Puede provocar una reacción alérgica en la piel.

H319 Provoca irritación ocular grave.

R3 Alto riesgo de explosión por choque, fricción, fuego u otras fuentes de ignición.

R36 Irrita los ojos.

R43 Posibilidad de sensibilización en contacto con la piel.

R7 Puede provocar incendios.

· **Persona de contacto:**

Hilti Entwicklungsgesellschaft mbH

Hiltistrasse 6

D-86916 Kaufering

Tel.: +49 8191 906310

Fax: +49 8191 90176310

e-mail: anchor.hse@hilti.com

· **Interlocutor** Mechthild Krauter

· **\* Datos modificados en relación a la versión anterior**